

KARTA UZGODNIEN

Dotyczy: Umowy na pełnienie nadzoru autorskiego dla zadania pn. „Rozbudowa drogi krajowej nr 45 na odcinku Jełowa - Bierzany”.

Lp.	Wydział	Uwagi	Decyzja	Podpis
1.	KP-16	Proszę o uzgodnienie treści umowy pod względem formalno- prawnym	Kierownik Projektu <i>mgr inż. Marcin Dudziak</i>	
2	D-4	NIE WNOSZĘ UWAG FORMALNO-PRAWNYCH sugerując jedynie by zapis § 5 uzupełnić o wskazanie częstotliwości rozliczeń stron oraz ich podstawy	RADCA PRAWNY <i>Magdalena Paluch-Chojnacka</i>	
3.	KP-16	Uzupełniono treści umowy o proponowane zapisy - § 5	Kierownik Projektu <i>mgr inż. Marcin Dudziak</i>	
4	D-4	NIE WNOSZĘ UWAG FORMALNO-PRAWNYCH do poprawionego zgodnie z sugestią radcy prawnego tekstu umowy	RADCA PRAWNY <i>Magdalena Paluch-Chojnacka</i>	
3. (KOD)		NIE WNOSZĘ UWAG FORMALNYCH	Koordinator ds. Ochrony Danych Osobowych <i>mgr inż. Wiesław Płatek</i>	

UMOWA NR

Zawarta w dniu w Opolu, pomiędzy:

Skarbem Państwa - Generalnym Dyrektorem Dróg Krajowych i Autostrad

reprezentowanym przez

Generalną Dyрекcyję Dróg Krajowych i Autostrad Oddział w Opolu

ul. Niedziałkowskiego 6 45-085 Opole, REGON 017511575, NIP 7540003773

reprezentowanym przez:

Rafała Pydycha – Dyrektora Oddziału

Marcina Bronkiewiczza – p.o. Z-cy Dyrektora Oddziału ds. Inwestycji

zwanym dalej ZAMAWIAJĄCYM,

a

.....
.....,

zwanym dalej WYKONAWCĄ i NADZOREM AUTORSKIM,

w wyniku wyboru oferty Wykonawcy w postępowaniu o udzielenie zamówienia wyłączonego spod stosowania przepisów ustawy z dnia 11 września 2019 r. - Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz.U. 2023 poz. 1605 ze zm.) została zawarta umowa o następującej treści:

§ 1

Przedmiot umowy

Nadzór Autorski zobowiązuje się do pełnienia usługi pn:

Pełnienie nadzoru autorskiego dla zadania „Rozbudowa drogi krajowej nr 45 na odcinku Jełowa - Bierdzany”

w sposób określony w niniejszej umowie oraz w załącznikach do niej.

§ 2

Wynagrodzenie

Szacunkowe wynagrodzenie za wykonanie przedmiotu umowy określonego w § 1 strony ustalają na podstawie zaakceptowanej oferty Wykonawcy:

1. Koszt jednego nadzoru pełnionego na zlecenie Zamawiającego w siedzibie jednostki projektowej, wynosi:

- netto - **PLN**

- podatek VAT 23% - **PLN**

- brutto - **PLN**

(czas trwania jednego nadzoru miejscowego – 4 godz.)

Szacowaną ilość nadzorów ustala się na 40 tj. 160 godzin, stąd wartość szacunkowa łącznego kosztu 40 nadzorów w siedzibie jednostki projektowej wynosi:

- netto - **PLN**
- podatek VAT 23% - **PLN**
- brutto - **PLN**

2. Koszt jednego nadzoru pełnionego na budowie wynosi:

- netto - **PLN**
- podatek VAT 23% - **PLN**
- brutto - **PLN**

Szacowaną ilość nadzorów ustala się na 40, stąd wartość szacunkowa łącznego kosztu 40 nadzorów na budowie wynosi:

- netto - **PLN**
- podatek VAT 23% - **PLN**
- brutto - **PLN**

3. Całkowite szacunkowe wynagrodzenie za pełnienie nadzoru autorskiego wynosi:

- netto - **PLN**
- podatek VAT 23% - **PLN**
- brutto - **PLN**

4. W przypadku zmiany przez władzę ustawodawczą określonej w ust. 1, 2, 3 procentowej stawki podatku VAT, kwota brutto wynagrodzenia zostanie odpowiednio dostosowana aneksem do niniejszej umowy.

§ 3

Obowiązki Wykonawcy

1. Wykonawca sprawować będzie nadzór autorski w sposób i na zasadach określonych w ustawie z dnia 7 lipca 1994 r. - Prawo budowlane (t.j. Dz.U. z 2023 poz. 682 ze zm.), w sposób zgodny z umową, przepisami oraz zasadami wiedzy technicznej.
2. Projektanci poszczególnych branż podlegli Wykonawcy, zobowiązani są do pełnienia nadzoru autorskiego na każde wyrażone w dowolnej formie żądanie Zamawiającego, lub zaakceptowane przez Zamawiającego wezwanie kierownika budowy.
3. Projektanci, zobowiązani są do pełnienia nadzoru autorskiego w siedzibie jednostki projektowej oraz na terenie budowy zgodnie z wezwaniem Zamawiającego wyrażonym w dowolnej formie.
4. Wykonawca odpowiada za działania i zaniechania osób, z których pomocą zobowiązanie wykonuje, jak również osób, którym wykonanie zobowiązania powierza, jak za własne działanie lub zaniechanie.

5. Wykonawca będzie zgłaszać się na terenie budowy na każde wezwanie Zamawiającego wyrażone w dowolnej formie najpóźniej w trzecim dniu roboczym przed planowanym terminem spotkania.

Czas reakcji Wykonawcy na wezwanie Zamawiającego wyrażone w dowolnej formie oraz dotyczący czynności o których mowa w §3 ust. 7 i 8 powinien nastąpić nie później niż w trzecim dniu roboczym po zgłoszeniu, a w przypadku szczególnie skomplikowanym w terminie uzgodnionym z Zamawiającym.

6. Prace studyjne wykonywane przez Wykonawcę w ramach nadzoru pełnionego w siedzibie jednostki projektowej będą wykonywane w terminie ustalonym z Zamawiającym.
7. W ramach nadzoru autorskiego pełnionego w siedzibie jednostki projektowej, Wykonawca zobowiązuje się w szczególności do:
- przygotowania materiałów do pełnienia nadzoru (zgodnie z tematyką zleconą przez Zamawiającego),
 - opracowanie dokumentacji zamiennej, uzupełniającej i dodatkowej na zlecenie Zamawiającego,
 - udzielenie odpowiedzi na zapytanie Zamawiającego, Wykonawcy Robót Budowlanych lub Inżyniera Kontraktu dotyczącego Dokumentacji Projektowej.
8. W ramach nadzoru autorskiego pełnionego na budowie Wykonawca zobowiązuje się w szczególności do:
- wykonywania czynności opisanych w ust. 7,
 - sprawdzenia zgodności realizowanych robót budowlanych z Projektem Budowlanym (potwierdzenie pobytu na budowie wpisem do dziennika budowy),
 - udziału w spotkaniach, naradach technicznych, odbiorach,
 - sprawdzania i potwierdzania dokumentów przygotowywanych przez Wykonawcę Robót i Zamawiającego służących do uzyskania pozwolenia na użytkowanie.

§ 4

Termin realizacji

Przedmiot zamówienia należy zrealizować od czasu podpisania niniejszej umowy do zakończenia realizacji prac na zadaniu „Rozbudowa drogi krajowej nr 45 na odcinku Jełowa – Bierzany.”

§ 5

Rozliczenia i płatności

1. Rozliczenie Wykonawcy za Przedmiot Umowy o którym mowa w §1, rozliczane będzie na podstawie prawidłowo wystawionych faktur VAT nie częściej niż raz w miesiącu.
2. Zamawiający przekaże wynagrodzenie na rzecz Wykonawcy na konto w banku o nr w terminie 30 dni od daty wpływu prawidłowo wystawionej faktury VAT zawierającej następujące dane płatnika „Generalna Dyrekcja Dróg Krajowych i Autostrad Oddział w Opolu”. Datą zapłaty jest dzień obciążenia rachunku Zamawiającego.
3. Wykonawca zastrzega sobie prawo do dochodzenia odsetek ustawowych za opóźnienie w zapłacie faktury. O ile jednak opóźnienie to zostało spowodowane opóźnieniami

w przekazywaniu dotacji budżetowych dla Zamawiającego, Wykonawca odstąpi od naliczania odsetek za nieterminową zapłatę.

4. Wykonawca wystawiać będzie faktury za faktyczną ilość wykonywanych nadzorów w siedzibie jednostki projektowej oraz za faktyczną ilość pobytych na terenie budowy, potwierdzonych przez Zamawiającego zgodnie z Kartą Nadzoru Autorskiego stanowiącą załącznik nr 2 do niniejszej umowy.
5. Za pełnienie nadzoru w siedzibie jednostki projektowej oraz za pobyty na terenie budowy spowodowane koniecznością usunięcia błędów, niejasności w dokumentacji, Zamawiający nie będzie płacił Wykonawcy wynagrodzenia ani zwracał kosztów dojazdu.

§ 6

Przedstawiciele stron

1. Wykonawca wyznacza projektanta p. do kierowania pracami stanowiącymi przedmiot umowy.
2. Zamawiający wyznacza p. Marcina Dudziaka jako koordynatora prac w zakresie realizacji obowiązków umownych.
3. Zamawiający zastrzega sobie prawo do zmiany osoby wskazanej w ust. 2.

§ 7

Kary umowne

1. Za niewykonanie lub nienależyte wykonanie przedmiotu umowy strony będą płacić następujące kary umowne:
 - a) Zamawiający zobowiązany jest do zapłacenia kary umownej Wykonawcy z tytułu:
 - odstąpienia od umowy z przyczyn zależnych od Zamawiającego w wysokości 20 % całkowitego szacunkowego wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 2 ust. 3 z zastrzeżeniem ust. 3.
 - b) Wykonawca zobowiązany jest do zapłacenia kar umownych Zamawiającemu z tytułu:
 - odstąpienia od umowy z przyczyn zależnych od Wykonawcy w wysokości 20% całkowitego szacunkowego wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 2 ust. 3,
 - nie stawienia się Wykonawcy na budowie w wysokości 50% kosztu brutto jednego nadzoru pełnionego na budowie, o którym mowa w § 2 ust. 2,
 - nieterminowego (niezgodnego z ustalonym terminem z Zamawiającym) przekazania dokumentacji przez Wykonawcę w wysokości 50% kosztu brutto jednego nadzoru pełnionego w siedzibie jednostki projektowej, o którym mowa w § 2 ust. 1 - za każdy dzień zwłoki,
 - za niepodpisanie przez Wykonawcę umowy o powierzeniu i przetwarzaniu danych osobowych, o której mowa w § 8 umowy – 1.000,00 PLN (słownie: jeden tysiąc złotych i 00/100 PLN).
2. Strony zastrzegają sobie prawo dochodzenia odszkodowania uzupełniającego do wysokości rzeczywiście poniesionej szkody.
3. W razie wystąpienia istotnej zmiany okoliczności powodującej, że wykonanie umowy nie leży w interesie publicznym, czego nie można było przewidzieć w chwili zawarcia umowy,

Zamawiający może odstąpić od umowy w terminie miesiąca od powzięcia wiadomości o powyższych okolicznościach. W takim przypadku Zamawiający nie ma obowiązku zapłaty kary umownej.

4. Łączna maksymalna wysokość kar umownych, których mogą dochodzić strony wynosi 50% całkowitego szacunkowego wynagrodzenia brutto, o którym mowa w § 2 ust. 3 niniejszej umowy.

§ 8

Ochrona danych osobowych

1. Wykonawca w związku z zawarciem i wykonywaniem niniejszej umowy będzie pełnić funkcję:
 - 1) Podmiotu przetwarzającego w rozumieniu art. 28 Rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE (dalej „RODO”) – w zakresie czynności przetwarzania określonych w odrębnej umowie powierzenia przetwarzania danych osobowych. Umowa powierzenia przetwarzania danych osobowych stanowi załącznik nr 1 do niniejszej Umowy.
 - 2) Samodzielnego administratora danych osobowych, zgodnie z przepisami RODO – w zakresie pozostałych danych osobowych.
2. Administratorem danych osobowych po stronie Zamawiającego jest Generalny Dyrektor Dróg Krajowych i Autostrad.
3. Wykonawca zobowiązuje się poinformować wszystkie osoby fizyczne związane z realizacją niniejszej umowy (w tym osoby fizyczne prowadzące działalność gospodarczą), których dane osobowe w jakiejkolwiek formie będą udostępnione przez Wykonawcę Zamawiającemu lub które Wykonawca pozyska, jako podmiot przetwarzający działający w imieniu Zamawiającego, o fakcie rozpoczęcia przetwarzania tych danych osobowych przez Zamawiającego.
4. Obowiązek, o którym mowa w ust. 3, zostanie wykonany poprzez przekazanie osobom, których dane osobowe przetwarza Zamawiający aktualnej klauzuli informacyjnej dostępnej na stronie internetowej <https://www.gov.pl/web/gddkia/przetwarzanie-danych-osobowych-pracownikow-wykonawcow-i-podwykonawcow>, oraz przeprowadzenie wszelkich innych czynności niezbędnych do wykonania w imieniu Zamawiającego obowiązku informacyjnego określonego w RODO wobec tych osób. Zmiana przez Zamawiającego treści klauzuli informacyjnej dostępnej na ww. stronie internetowej nie wymaga zmiany Umowy.
5. Wykonawca ponosi wobec Zamawiającego pełną odpowiedzialność z tytułu niewykonania lub nienależytego wykonania obowiązków wskazanych powyżej.

§ 9

Autorskie prawa majątkowe

W ramach określonego Umową wynagrodzenia Wykonawca:

1. Przenosi na Zamawiającego autorskie prawa majątkowe do wszystkich utworów w rozumieniu ustawy o Prawie autorskim i prawach pokrewnych wytworzonych w trakcie realizacji przedmiotu umowy, w szczególności takich jak: raporty, mapy, wykresy, rysunki, plany, dane statystyczne, ekspertyzy, obliczenia i inne dokumenty powstałe przy realizacji umowy oraz broszury, zwanych dalej utworami.
2. Zezwala Zamawiającemu na korzystanie z opracowań utworów oraz ich przeróbek oraz na rozporządzanie tymi opracowaniami wraz z przeróbkami - tj. udziela Zamawiającemu praw zależnych.
3. Nabycie przez Zamawiającego praw, o których mowa w ust. 1, następuje:
 - 1) z chwilą faktycznego wydania Zamawiającemu poszczególnych opracowań składających się na dany etap lub przedmiot Umowy, oraz
 - 2) bez ograniczeń co do terytorium, czasu, liczby egzemplarzy, w zakresie następujących pól eksploatacji:
 - a) użytkowania utworów na własny użytek, użytek swoich jednostek organizacyjnych oraz użytek osób trzecich w celach związanych z realizacją zadań Zamawiającego,
 - b) utrwalenie utworów na wszelkich rodzajach nośników, a w szczególności na nośnikach video, taśmie światłoczułej, magnetycznej, dyskach komputerowych oraz wszystkich typach nośników przeznaczonych do zapisu cyfrowego (np. CD, DVD, Blue-ray, pendrive, itd.),
 - c) zwielokrotnianie utworów dowolną techniką w dowolnej ilości, w tym techniką magnetyczną na kasetach video, techniką światłoczułą i cyfrową, techniką zapisu komputerowego na wszystkich rodzajach nośników dostosowanych do tej formy zapisu, wytwarzanie jakiegokolwiek technika egzemplarzy utworu, w tym techniką drukarską, reprograficzną, zapisu magnetycznego oraz techniką cyfrową,
 - d) wprowadzania utworów do pamięci komputera na dowolnej liczbie stanowisk komputerowych oraz do sieci multimedialnej, telekomunikacyjnej, komputerowej, w tym do Internetu,
 - e) wyświetlanie i publiczne odtwarzanie utworu,
 - f) nadawanie całości lub wybranych fragmentów utworu za pomocą wizji albo fonii przewodowej i bezprzewodowej przez stację naziemną,
 - g) nadawanie za pośrednictwem satelity,
 - h) reemisja,
 - i) wymiana nośników, na których utwór utrwalono,
 - j) wykorzystanie w utworach multimedialnych,
 - k) wykorzystywanie całości lub fragmentów utworu do celów promocyjnych i reklamy,
 - l) wprowadzanie zmian, skrótów,
 - m) sporządzenie wersji obcojęzycznych, zarówno przy użyciu napisów, jak i lektora,
 - n) publiczne udostępnianie utworu w taki sposób, aby każdy mógł mieć do niego dostęp w miejscu i w czasie przez niego wybranym.
4. Równocześnie z nabyciem autorskich praw majątkowych do utworów Zamawiający nabywa własność wszystkich egzemplarzy, na których utwory zostały utrwalone.

5. W ramach określonego w umowie wynagrodzenia Wykonawca zezwala Zamawiającemu na wykonywanie praw osobistych do utworów w rozumieniu ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. - o prawie autorskim i prawach pokrewnych (t.j. Dz. U. 2022r. poz. 2509 ze zm.) wytworzonych w trakcie realizacji przedmiotu umowy oraz zobowiązuje się do ich niewykonywania względem Zamawiającego, w zakresie obejmującym zgodę na zmiany opracowań utworów w zakresie niezbędnym do realizacji niniejszej umowy jak i umowy zawartej z Wykonawcą prac na zadaniu „Rozbudowa drogi krajowej nr 45 na odcinku Jełowa -Bierdzany”.
6. W razie, gdy jakikolwiek podmiot trzeci wystąpi z roszczeniem odszkodowawczym albo z roszczeniem o naruszenie osobistych lub majątkowych praw autorskich do utworów przekazanych przez Wykonawcę, w ramach niniejszej Umowy, Zamawiający zawiadomi Wykonawcę o tym fakcie. Wówczas zobowiązany jest do przystąpienia do sporu po stronie Zamawiającego w terminie 14 dni od dnia otrzymania zawiadomienia.
7. Wykonawca jest zobowiązany pokryć Zamawiającemu wszelkie koszty i szkody, jakie Zamawiający poniesie w związku z określonymi w ust. 6 roszczeniami osób trzecich.
8. Wykonawca zobowiązuje się, że realizując Umowę będzie przestrzegał przepisów ustawy z dnia 4 lutego 1994 r. - o prawie autorskim i prawach pokrewnych (t.j. Dz. U. 2022r. poz. 2509 ze zm.) i nie naruszy praw majątkowych osób trzecich, a utwory przekaże Zamawiającemu w stanie wolnym od obciążeń prawami tych osób.

§ 10

Postanowienia końcowe

1. Wszelkie zmiany i uzupełnienia treści umowy mogą być dokonywane wyłącznie w formie aneksu podpisanego przez obie strony, pod rygorem nieważności.
2. Wierzytelności związane z niniejszą umową, nie mogą być przeniesione przez Wykonawcę na osoby trzecie w formie przelewu wierzytelności lub w jakiegokolwiek innej formie pod rygorem nieważności, bez uprzedniej pisemnej zgody Zamawiającego.
3. W razie powstania sporu związanego z wykonaniem umowy Wykonawca zobowiązany jest wyczerpać drogę postępowania reklamacyjnego, kierując swoje roszczenia do Zamawiającego.
4. Zamawiający zobowiązany jest do pisemnego ustosunkowania się do roszczeń Wykonawcy w ciągu 21 dni od chwili zgłoszenia roszczeń.
5. Jeżeli Zamawiający odmówi uznania roszczenia w terminie, o którym mowa w ust. 4, Wykonawca może zwrócić się do sądu właściwego dla siedziby jednostki organizacyjnej Zamawiającego (odpowiedni rzeczowo sąd powszechny w Opolu). Wszelkie inne spory wynikające z niniejszej umowy także rozstrzygane będą przez właściwy rzeczowo sąd powszechny w Opolu.
6. W sprawach nieuregulowanych niniejszą umową będą miały zastosowanie przepisy Kodeksu Cywilnego i ustawy Prawo budowlane oraz akty wykonawcze do tych ustaw.
7. Umowę niniejszą sporządzono w 2 egzemplarzach po 1 dla każdej ze stron.
8. Integralną część umowy stanowią:
 - 1) Załącznik nr 1 - Umowa o powierzenie przetwarzania danych osobowych
 - 2) Załącznik nr 2 – Wzór Karty Nadzoru Autorskiego

ZAMAWIAJĄCY:


RADCA PRAWNY
Magdalena Paluch-Clajacka

WYKONAWCA:

.....

.....

UMOWA O POWIERZENIE PRZETWARZANIA DANYCH OSOBOWYCH

zawarta w dniu w, zwana dalej „Umową o powierzenie”
pomiędzy:

Generalnym Dyrektorem Dróg Krajowych i Autostrad, reprezentowanym przez:
....., zwanym dalej „**Administratorem Danych**”,

a

....., wpisaną do rejestru przedsiębiorców
prowadzonego przez Sąd, nr KRS REGON
....., NIP, reprezentowaną przez:
....., zwaną dalej „**Wykonawcą**”,

łącznie zwane „**Stronami**”

§ 1.

Powierzenie przetwarzania danych osobowych

1. W celu wykonania umowy Nr..... z dnia (dalej „Umowa”), Administrator Danych powierza Wykonawcy przetwarzanie danych osobowych w trybie art. 28 rozporządzenia Parlamentu Europejskiego i Rady (UE) 2016/679 z dnia 27 kwietnia 2016 r. w sprawie ochrony osób fizycznych w związku z przetwarzaniem danych osobowych i w sprawie swobodnego przepływu takich danych oraz uchylenia dyrektywy 95/46/WE”, dalej „Rozporządzenie”,

2. Przetwarzanie danych przez Wykonawcę obejmuje dane osobowe właścicieli nieruchomości, użytkowników wieczystych, najemców, dzierżawców, pracowników administracyjnych, projektantów, kierownika budowy, inspektorów oraz innych osób sprawujących samodzielne funkcje techniczne w zakresie: imię i nazwisko, adres, adres e-mail, nr telefonu, wykształcenie i tytuły zawodowe, nr uprawnień, NIP, PESEL a także treść rozwiązań projektowych, oznaczenie posiadanych nieruchomości, adres położenia nieruchomości

3. Wykonawca jest uprawniony do wykonywania, na powyższych danych osobowych, następujących operacji: zbieranie, utrwalanie, przechowywanie, usuwanie.

4. Przetwarzanie przez Wykonawcę powierzonych danych osobowych będzie trwało w okresie przez okres obowiązywania umowy.

5. Wykonawca zobowiązuje się do przetwarzania powierzonych danych osobowych wyłącznie w celu i zakresie oraz w sposób i przez czas określony w ust. 1 – 4.

6. Administrator wyraża zgodę na przetwarzanie przez Przetwarzającego lub Dalszego Przetwarzającego powierzonych danych osobowych poza Europejskim Obszarem Gospodarczym, jeżeli jest to niezbędne do realizacji celu powierzenia i wynika ze stosowania przez Przetwarzającego lub Dalszego Przetwarzającego powszechnie stosowanych metod przetwarzania danych w zasobach pamięci masowej podmiotów świadczących usługi poza Europejskim Obszarem Gospodarczym.

§ 2.

Zasady przetwarzania powierzonych danych osobowych

1. Wykonawca zobowiązuje się wykonać wszelkie czynności wynikające z Umowy o powierzenie i przepisów o ochronie danych osobowych z najwyższą starannością.

2. W przypadku wystąpienia zagrożeń mogących mieć wpływ na odpowiedzialność Administratora Danych za przetwarzanie powierzonych danych osobowych, Wykonawca zobowiązuje się niezwłocznie podjąć działania w celu ich usunięcia oraz natychmiast zawiadomić o nich Administratora Danych.

3. Administrator Danych wyraża zgodę na ewentualne dalsze powierzenie przetwarzania danych osobowych, przez Wykonawcę innemu podmiotowi przetwarzającemu. Dalsze powierzenie może nastąpić na podstawie pisemnej umowy, na

mocy której zostaną nałożone te same obowiązki, jak w niniejszej Umowie o powierzenie. O zamiarze dalszego powierzenia Wykonawca każdorazowo poinformuje Administratora Danych.

W przypadku niewyrażenia przez Administratora Danych sprzeciwu w terminie 7 dni od dnia otrzymania informacji przez Administratora Danych umowa może zostać zawarta. Po zawarciu umowy Wykonawca jest zobowiązany poinformować o tym fakcie Administratora Danych podając dane podmiotu, któremu powierzył przetwarzanie danych. W przypadku nie wywiązania się przez inny podmiot przetwarzający ze spoczywających na nim obowiązków ochrony danych osobowych, pełną odpowiedzialność wobec Administratora Danych za ich wypełnienie ponosi Wykonawca.

§ 3.

Zabezpieczenie powierzonych danych osobowych

1. Wykonawca zapewnia, że wdroży odpowiednie środki techniczne i organizacyjne, aby przetwarzanie spełniało wymogi określone w obowiązujących przepisach prawa i chroniło prawa osób, których dane dotyczą.

2. Wykonawca oświadcza, że posiada niezbędną wiedzę w zakresie przetwarzania danych osobowych, wiarygodność oraz zasoby do należytego wykonania niniejszej Umowy.

3. Wykonawca zobowiązuje się w szczególności do:

- 1) przetwarzania danych wyłącznie na udokumentowane polecenie Administratora Danych; za udokumentowane polecenie uznaje się zadania nałożone na Wykonawcę w Umowie;
- 2) podjęcia wszelkich środków, aby zapewnić bezpieczeństwo przetwarzania danych osobowych zgodnie z wymogami nałożonymi na mocy art. 32 Rozporządzenia;
- 3) dopuszczenia do przetwarzania danych osobowych wyłącznie osób posiadających wydane przez niego upoważnienie i zapoznanych przez niego z przepisami o ochronie danych osobowych;
- 4) zapewnienia, aby osoby upoważnione do przetwarzania danych osobowych zobowiązały się do zachowania danych osobowych w tajemnicy;
- 5) pomagania Administratorowi Danych poprzez odpowiednie środki techniczne i organizacyjne wywiązywać się z obowiązku odpowiadania na żądania osoby, której dane dotyczą, w zakresie wykonywania jej praw określonych w rozdziale 3, a także z obowiązków określonych w art. 32-36 Rozporządzenia;
- 6) udostępniania Administratorowi Danych wszelkich informacji niezbędnych do wykazania spełnienia obowiązków określonych w art. 28 Rozporządzenia;
- 7) prowadzenia rejestru kategorii czynności przetwarzania, o którym mowa w art. 30 ust. 2 Rozporządzenia, jeżeli jest wymagane na mocy Rozporządzenia.

4. Wykonawca zobowiązuje się bez zbędnej zwłoki zgłosić Administratorowi Danych:

- 1) stwierdzenie naruszenia ochrony danych osobowych, nie później niż w ciągu 24 godzin od stwierdzenia naruszenia, zawierające co najmniej informacje, o których mowa w art. 33 ust. 3 Rozporządzenia;
- 2) otrzymanie żądania od osoby, której dane przetwarza, w zakresie przetwarzania dotyczących jej danych osobowych;
- 3) wszczęcie u Wykonawcy, przez organ właściwy ds. ochrony danych osobowych, kontroli sposobu przetwarzania powierzonych danych osobowych.

§ 4.

Nadzór nad wykonaniem Umowy o powierzenie

1. Administrator Danych jest uprawniony do audytu wykonywania przez Wykonawcę obowiązków określonych w niniejszej Umowie o powierzenie.

2. Wykonawca umożliwia Administratorowi Danych lub audytorowi upoważnionemu przez Administratora Danych przeprowadzenie audytów, w tym inspekcji. W szczególności Wykonawca:

- 1) zapewni wstęp do pomieszczeń, w których Wykonawca przetwarza powierzone dane osobowe;
- 2) przekaze pisemne lub ustne wyjaśnienia w celu ustalenia stanu faktycznego;

3) umożliwi przeprowadzenie oględzin dokumentów a także urządzeń, nośników oraz systemów informatycznych służących do przetwarzania powierzonych danych.

3. Z czynności sporządza się protokół, którego jeden egzemplarz doręcza się kontrolowanemu.

4. W przypadku stwierdzenia uchybień w zakresie wykonywania Umowy o powierzenie lub przepisów o ochronie danych osobowych, Administratorowi Danych przysługuje prawo do żądania natychmiastowego wstrzymania przetwarzania danych osobowych i wyznaczenia Wykonawcy terminu na usunięcie uchybień.

§ 5.

Odpowiedzialność Wykonawcy

Wykonawca zobowiązuje się do naprawienia szkody wyrządzonej Administratorowi Danych w wyniku naruszenia danych osobowych z winy Wykonawcy. W szczególności zobowiązuje się do pokrycia kar zapłaconych przez Administratora Danych, poniesionych przez Administratora Danych, kosztów procesu i zastępstwa procesowego, a także odszkodowania na rzecz osoby, której naruszenie dotyczyło.

§ 6.

Wygaśnięcie Umowy

1. Umowa o powierzenie zostaje zawarta na okres obowiązywania Umowy.

2. Po zakończeniu świadczenia usług związanych z przetwarzaniem danych osobowych, Wykonawca zobowiązuje się niezwłocznie, nie później niż w terminie 14 dni usunąć lub zwrócić Administratorowi Danych wszelkie dane osobowe oraz skutecznie usunąć wszelkie istniejące kopie, chyba że przepisy prawa nakazują przechowywanie danych. Z czynności usunięcia lub zwrotu należy sporządzić pisemny protokół. Powierzenie trwa do czasu wykonania tych czynności.

§ 7.

Postanowienia końcowe

1. Wszelkie zmiany i uzupełnienia Umowy o powierzenie dokonywane będą w formie pisemnej pod rygorem nieważności.

2. W sprawach nieuregulowanych zastosowanie znajdują przepisy o ochronie danych osobowych.

3. W przypadku sporów wynikających z realizacji Umowy o powierzenie Strony poddają jej rozstrzygnięciu przez sąd właściwy ze względu na siedzibę Administratora Danych.

4. Umowa została sporządzona w 2 jednobrzmiących egzemplarzach, 1 dla Administratora Danych, 1 dla Wykonawcy.

.....
Administrator Danych

.....
Wykonawca